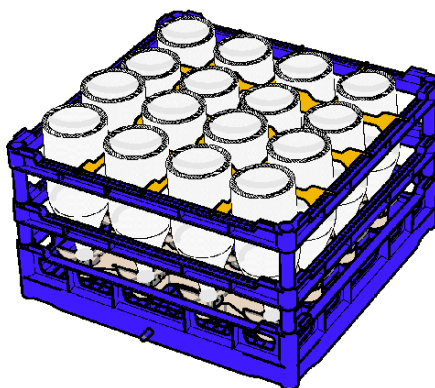
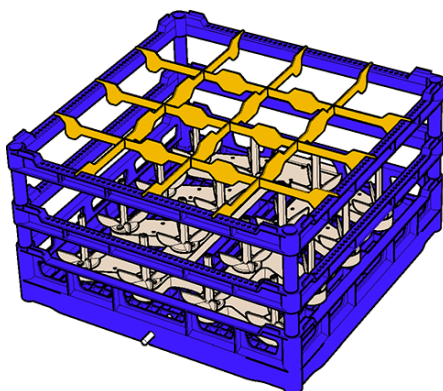


Корпа за боце

Оригинално упутство за употребу



DE:



EN:



SR



**Пре употребе корпе за боце прочитајте
ово упутство!**

Садржај

1	НАПОМЕНЕ О ОВОМ УПУТСТВУ ЗА УПОТРЕБУ	3
1.1	Идентификација производа	3
1.2	Обим испоруке	3
1.3	Важећа документација	3
1.4	Конвенције приказа	3
1.4.1	<i>Безбедносни знакови у упутству</i>	4
2	БЕЗБЕДНОСТ	4
2.1	Наменска употреба	4
2.2	Неправилна употреба	5
2.3	Безбедносне напомене	5
2.4	Захтеви за особље	5
3	ОПИС ПРОИЗВОДА	6
3.1	Својства боца	7
3.2	Програм за боце	8
4	РАД / РУКОВАЊЕ	9
5	ЧИШЋЕЊЕ.....	10
6	ИНДЕКС	11

1 Напомене о овом упутству за употребу

Пре употребе корпе за боце пажљиво прочитајте упутство за употребу и испоручена документа па их добро сачувајте тако да увек буду при руци.

Ово упутство за употребу може да се преузме на следећој адреси:
www.meiko.info или <https://partnernet.meiko-global.com>.

1.1 Идентификација производа

Ово упутство важи за корпе за боце које су компатибилне са MEIKO-вим машинама за прање судова M-iClean U (U тип M2) и ET 8.1 (ET 8.1 тип M2).

1.2 Обим испоруке

У обиму испоруке се налази:

- 1x корпа за боце, 1x адаптер
- документација, опширније информације види у одломку **Важећа документација**

1.3 Важећа документација

Осим овог упутства за употребу важе и други документи:

- упутство за употребу M-iClean U (U тип M2) / ET 8.1 (8.1 тип M2)
- кратко упутство за употребу (у обиму испоруке)

1.4 Конвенције приказа

Упозорења

▲ ОПАСНОСТ – означава непосредну опасност која у случају непоштовања изазива тешке повреде или смрт.

▲ УПОЗОРЕЊЕ – означава могућу опасност која у случају непоштовања може изазвати тешке повреде или смрт.

▲ ОПРЕЗ – означава могућу опасност која у случају непоштовања може изазвати лакше до средње тешке повреде или материјалне штете.

Напомене о коришћењу



Напомена - означава корисне и важне информације о производу или његовој примени.

Напомене о коришћењу документа:

- Тачком (•) се означавају набрајања.
- Бројевима (1.) се означавају радни кораци које је потребно извршити према наведеном редоследу.
- Бројеви позиција у тексту који се односе на бројеве позиција на цртежима стављају се у заграде:
(1) број позиције 1 на слици
- Текст се увек налази испод слике и односи се на њу, све док се не појави нова слика.

1.4.1 Безбедносни знакови у упутству



Прочитајте упутство за употребу

2 Безбедност

2.1 Наменска употреба

Корпа за боце предвиђена је искључиво за професионалну употребу и служи за прање боца у хотелима, гастрономији и објектима за заједничку прехрану. Погодни типови боца, Погледајте страну 7. Максималне, одн. минималне висине боца и пречници не смеју бити изнад, одн. испод граничних вредности. За боце, одн. посуде које су лакше од 30 g се може користити полривна решетка 1000134 из MEIKO програма корпи. verwendet werden.

Корпа за боце је погодна само за машине за прање судова M-iClean UM/UM+, UM тип M2, UM+ тип M2. Сваки пут при коришћењу корпе за прање боца неопходно је да се уместо обртних руку машине за прање поставе испоручени адаптери и да се тако блокирају, Погледајте страну 9. Корпа за боце сме да се користи искључиво с програмима који су одобрени за корпе за боце (Погледајте страну 8).

2.2 Неправилна употреба

- Прање боца које нису погодне за прање у корпи за боце, Погледајте страну 7.
- Коришћење непогодног програма прања са сувише кратким трајањем, сувише ниским температурама и сувише малом количином воде за испирање.
- Употреба адаптера у неодговарајућој машини за прање посуђа (погодно само за: M-iClean UM/UM+, UM тип M2, UM+ тип M2).

Осим тога, и све врсте неправилне примене из упутства за употребу припадајуће машине за прање судова.

2.3 Безбедносне напомене

- Корпу за боце користите само у непрекорном функционалном стању.
- Посуђе не сме да додирује ротирајуће делове машине за прање судова.
- Не користите оштећене и непотпуне корпе за боце и адаптере.
- На корпи за боце и адаптеру не вршите никакве измене.
- Користите само уобичајена и исправно дозирана средства за прање посуђа која су одобрена за употребу у професионалним машинама за прање судова.

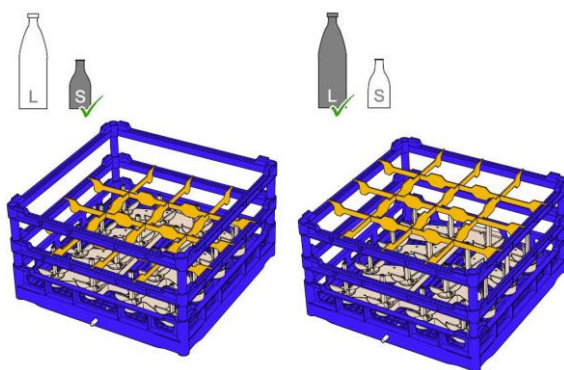
Корпу за боце потпуно испразните пре дужег некоришћења. У ту сврху, корпу за боце преврните на страну прикључних отвора, све док вода потпуно не исцури из унутрашњих канала.

- Корпу за боце чувајте на чистом и сувом месту заштићеном од сунчевог зрачења и виших температура.

2.4 Захтеви за особље

Код корпи за боце важе исти захтеви у погледу особља као и код машине за прање судова.

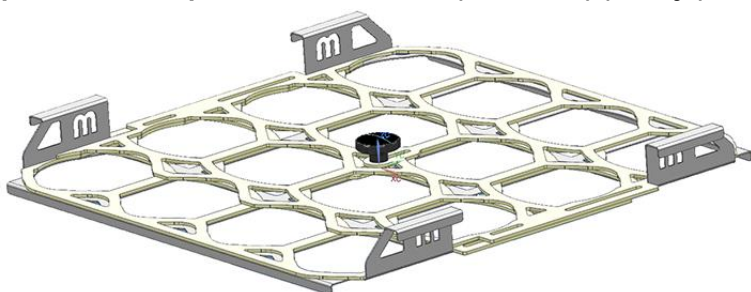
3 Опис производа



У корпи за боце могуће је прати 16 боца истовремено. Корпа за боце се састоји од четири дела: основне корпе, двослојног оквира корпе и стандардне решетке за расподелу за боце пречника $> 100 \text{ mm}$ (3,94 инча). У зависности од величине боце, решетка за расподелу може да се постави у доњи оквир корпе за мање и средње велике боце, а за веће боце она она може да се постави у горњи оквир корпе.

Хигијенски резултат заснован на DIN 10511 (Хигијена намирница - Професионално прање судова машинама за прање чаша) постиже се када боце стоје усправно изнад млазница и када се изабере програм за прање боца, Погледајте страну 8.

Центрирање боца с пречником $< 100 \text{ mm}$ (3,94 инча) (опција)

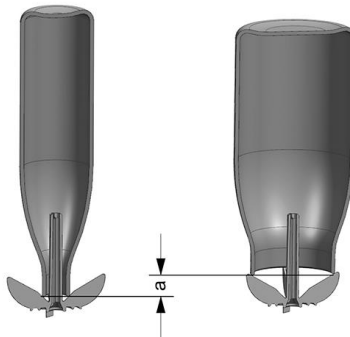


Да би се уске боце центрирале изнад млазница, доступан је засебан део за центрирање боца (# 9785788). Он се ставља на оквир корпе уместо решетке за расподелу.

Руковање корпом за боце, Погледајте страну 9.

3.1 Својства боца

Димензије боца



- а Боце с великим спољним пречником грла више су и до 15 mm / 0,59 инча на млазницама.

	M-iClean UM	M-iClean UM+
Макс. висина боце. (у зависности од спољног пречника грла боце)	235–250 mm 9.25–9.84 in	355–370 mm 13.97–14.57 in
Мин. висина боце	85 mm / 3.35 in	
Макс. спољни пречник грла боце	80 mm / 3.15 in	
Макс. спољни пречник боце	114 mm / 4.49 in	
Мин. унутрашњи пречник грла боце	18 mm / 0.71 in	

Погодни типови боца (минимална тежина по боци = 30 g / 1 oz без покривне решетке):

Садржај боце	Ограничења
Вода	нема
Сокови/лимунада	Макс. време сушења 2 сата
Млеко (није погодно за прање бочица за бебе)	
Пиво / вино / пенушаво вино	

3.2 Програм за боце



Напомена

Машине с датумом производње од фебруара 2021. (и новије) стандардно се испоручују са **програмом за боце бр. 25**.

За корпе за боце развијен је посебан програм који на машини може да се преузме приликом ажурирања фирмвера. Обратите се сервису компаније MEIKO. То, на пример, може да се изврши приликом редовног одржавања.

Преузимање програма за прање боца на листу програма за брзи избор



1. Тастер MEIKO притисните на 3 s.

2. Унесите **код 10001**.



3. Позовите **i-мени**.

4. Изаберите и потврдите ставку **ГЛОБАЛНО**.

5. Изаберите и потврдите ставку **Параметри**.

6. Изаберите и потврдите жељено **место програма прања**.



7. Уз помоћ **+** и **-** изаберите **програм за боце бр. 25**.

Ако нема програма за боце бр. 25 (тада се приказује програм за чаше ):

8. Изаберите **програм за прибор за јело бр. 13** (код стандардних машина).



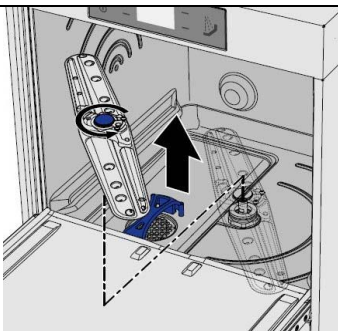
9. Изаберите **програм за прибор за јело бр. 20** (код машина с поступком A₀ или Thermolabel).

4 Рад / руковање

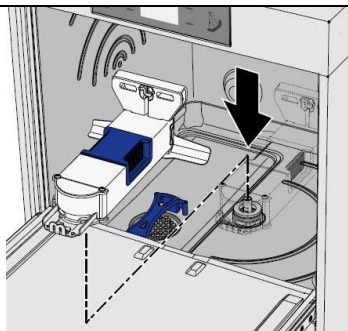
⚠ ОПРЕЗ – Опасност од опекотина изазваних високим температурама воде за прање, врућим боцама и деловима машине

- Боце оставите да се охладе пре него што их почнете вадити.
- Пре замене адаптера (монтажа/демонтажа) оставите делове машине да се охладе или носите одговарајуће рукавице.
- Не отварајте врата за време поступка прања.

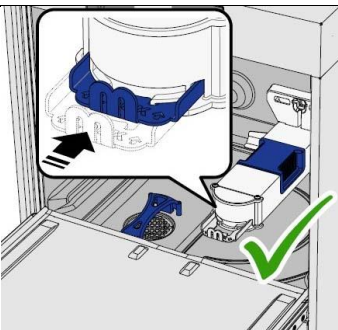
Корпа за боце је опремљена подесивим центрирањем за боце. Центрирање за боце мора да се подеси при сваком циклусу прања тако да боце стоје усправно и на средини изнад дотичне млазнице да се не би угрозио резултат прања.



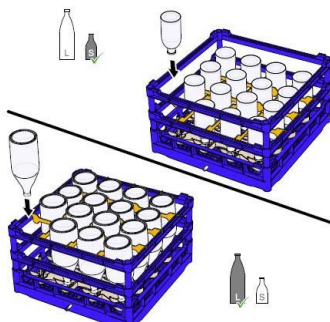
1. Скините доњу руку прања.



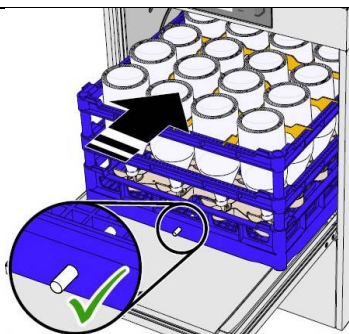
2. Адаптер корпе за боце поставите на главину за руку прања.



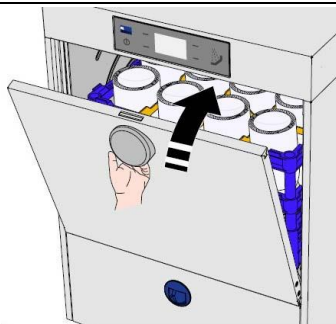
3. Блокирајте адаптер.



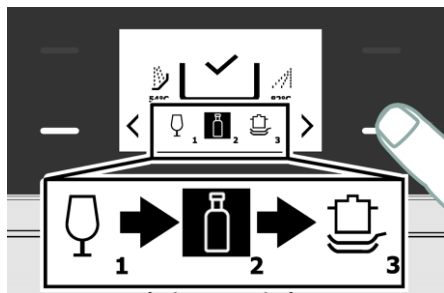
4. Послажите боце у корпу. Ако се ради о малим боцама, решетку за расподелу поставите ниже.



5. Корпу за боце гурните у машину за прање судова. Клин мора да буде усмерен према напред.



6. Затворите врата.



7. Изаберите програм за боце.



8. Покрените програм.

5 Чишћење

Да би се опрала сама корпа за боце, неопходно ју је прати у машини за прање судова без адаптера и с уграђеном доњом руком прања у било ком програму за прање. Евентуално запушене млазнице очистите чачкалицом или сличним предметом.

6 Индекс

Б

Безбедносне напомене.....	5
Безбедносни знакови у упутству	4
Безбедност	4

В

Важећа документација.....	3
---------------------------	---

З

Захтеви за особље.....	5
------------------------	---

К

Конвенције приказа	3
--------------------------	---

Н

Назив машине	3
Наменска употреба	4
Напомене о коришћењу.....	4

Напомене о овом упутству за употребу	3
Неправилна употреба	5

О

Обим испоруке	3
Опис производа	6

П

Програм за прање боца	8
-----------------------------	---

Р

Рад / руковање.....	9
---------------------	---

С

Својства боца	7
---------------------	---

Ч

Чишћење	10
---------------	----

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....



MEIKO Maschinenbau GmbH & Co. KG

Englerstraße 3

77652 Offenburg

Germany

www.meiko-global.com

info@meiko-global.com